

Zeitschrift: Schweizer Volkskunde : Korrespondenzblatt der Schweizerischen Gesellschaft für Volkskunde
Herausgeber: Schweizerische Gesellschaft für Volkskunde
Band: 35 (1945)
Heft: 3

Artikel: Magische Anschauung im Lauterbrunnental
Autor: Paravicini, Eugen
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-1004709>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 02.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Man sieht, wie hier in einer Gegend, wo die Bearbeitung des Specksteins für Öfen Brauch war, ein Einzelner auf die Idee kam, den Stein auch einmal anders zu verwenden. Oder ist der Brauch des Grabsteins von Macugnaga herübergekommen, das mit dem Saastal in reger Verbindung stand? P. G.

Magische Anschauung im Lauterbrunnental.

Von Dr. Eugen Paravicini †, Basel.

Zur Aeufnung meiner Molluskensammlung suche ich je-
weilen auf meinen Ferienreisen Schnecken; naturgemäss nicht die
grosse essbare Weinbergschnecke (*Helix pomatia*), sondern kleine
und kleinste Arten. Dabei hatte ich im Herbst 1943 zwischen
Lauterbrunnen und den Trümmelbachfällen ein Erlebnis, das auch
ein gewisses volkskundliches Interesse haben dürfte. An einem
Nebenweg zwischen den beiden genannten Örtlichkeiten befindet
sich ein kleines Gebüsch. Dort sammelten meine Frau und ich
die sonst im Jura recht häufige *Cepaea silvatica*, als wir plötzlich
in unserer Tätigkeit aufgeschreckt wurden durch einen Bauern,
der, drohend eine Peitsche schwingend, auf uns zu eilte und uns
schon von weitem anrief: „Was macht ihr dort?“ Da ich den
wirklichen Grund seiner Aufregung noch nicht kannte, antwortete
ich ihm, dass wir hier kein Gras zerträten. Unterdessen war er
bei uns angelangt und nun frug er, ob wir etwa Schnecken suchten.
Dies musste ich bejahen und hoffte, dass er es begrüßen würde,
dass ich diese Schädlinge vernichtete. Aber er schrie mich an
und erklärte, wir seien schuld an den vielen schrecklichen Un-
wettern, die in letzter Zeit das Tal heimsuchten. „Vor zwei Jahren
war schon ein Basler hier, der Schnecken sammelte und die armen
Tiere in siedendes Wasser warf; solche Frevel müssen natürlich
Unwetter erzeugen.“ (Ich habe dann später in Basel leicht fest-
stellen können, wer jener Sammler war. In siedendem Wasser
werden die Tiere abgetötet und so für die Sammlung präpariert).
Ich versuchte, den wütenden Mann zu besänftigen, indem ich ihm
immer wieder versicherte, dass ich die Schnecken nicht in sie-
dendes Wasser werfe, sondern dem Zoologischen Garten in Basel
ablieferere, wo sie gut gehalten und reichlich gefüttert würden.
Aber lange Zeit nützte alles nichts, immer wieder redete er von
den Unwettern und dem Basler, der die Tiere in siedendes Wasser
geworfen habe. „Sie müssen selber zugeben, dass das ein Frevel
ist und Unwetter erzeugen muss.“ Schliesslich beruhigte er sich
doch etwas, sodass ich mit meiner Frau den Heimweg nach
Lauterbrunnen antreten konnte.